陰曆壬子年五月廿六日

第九千八百四十號　禮拜三

叻報

The "Lat Pau"　Telephone 330.

Chinese Daily Newspaper.

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY HO JOO KOH AT NO. 11, CROSS STREET SINGAPORE.

德律風三百三十號

本館在哥勞實得力門牌十一號

陽曆第一年七月十日

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君閱閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也日除報照常刊送外復不惜工本從英國採辦新書裁紙各機器以待與　各官辨刊印貨鈔單件亦有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能代刊並有石版印字大小機器均用精工刷印工緻絕倫更延文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍紙張出售所有各項價甚相宜　再本館所登來札原擇其有關世道人心改良進化者附登若其有裨當世之文章莫不畢錄照刊於報否亦須無碍於人而後始錄其有假爲或文以及支離費解者概不登錄嗣後　諸君來札尚祈自諒更須寫真爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也

本報於辛巳年開辦設今已三十餘年向者南洋各埠尚鮮報館有本報首先設立然當時商業雖云暢盛但猶未知報紙之益故能閱報者尚屬寥寥而且時務無多是以本報篇幅始從狹窄既而民智漸啟要件漸多而本報亦隨時擴張報紙張均屬二大近年更添設附張二紙分載要聞近者三民主義日益昌明民國時代已經過去祖國內地由京朝以迄各省均已廓然改觀諸凡制度典章兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不暇加以南洋愛國僑胞亦多蔚然特出可傳之事接踵而興自非再將報紙擴充恐難免乎缺漏是以本報不惜工本再置巨機趁此三十周年之期即將報章再行增大以期多載時務庶足以饜閱者之心伏望　諸君下採蒭蕘無遺葑菲不勝感荷之至特此附佈

SHARPE, ROSS & CO, LTD.
3, d'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.

啟者特字通知此水筒乃甚十分堅固及在市上取價極廉此水筒凡歸國家及工部局時有採用及用在本坡與四州府等處此佈

啟者特字通知本公司出售各項建屋之物料包工之人或建造人願來本公司察看所沽建屋各物料如法國屋瓦　地下磚　各色磁磚　漆　磚尾　油等項便悉其詳矣此佈

新嘉坡尼亞汝冥拿實得力門牌三號

緞金羅有限公司謹啟

西一千九百十二年三月一號

JOHNSON & CO'S PORTLAND CEMENT LONDON AND NEWCASTLE. TRADE MARK

啓者特字通知貳標之英國灰乃包工人所用之第一佳品凡造此灰之人乃是著名于此業者此灰每桶重三百七十六磅此佈

ALHAMBRA.

騷南嗎勝影戲廣告

啟者特字通知本班特由今夜起另換新劇奇幻非常殊足以悅人心目幷有各種新奇之圖爲本坡所未見者以供　諸君賞鑒又後拜一即八號夜因爲坡督麥僩車偕吉連丹之蘇丹駕臨本班特演新奇之劇以表歡迎伏望　諸君勿惜小費請各　玉臨賞閱爲幸此佈

官位每椅銀二元　留存位每位一元半
一號位收銀一元　二號位收銀五角
三號位收銀二角半

英一千九百一十二年七月六號

小坡電影戲班騷南嗎勝謹啟

西十二月五號

啟者特字通知茲有一馬之標頭此乃頂上車輪之樹乳圈可以用在摩打車及摩打脚車及脚車與摩打運貨車馬車等本公司時常在棧內貯有新到此等樹乳圈各處均有此（千智年敦打耶及勝麻有限公司）樹乳圈發售此佈　大英一千九百一十一年正月六號

哥里亞基門牌十七號甘巴公司謹啟

包有平沽

啟者本號內現有各色花布概行平沽准於西一千九百十二年裕月一號即華壬子年五月十七日起至六月初七日止計二十天沽新　諸君惠足來採是幸茲將各布略登數件各欵花織布幼綢幼加紗綢花加紗布沕哔加紗織布花布綢新大花門簾布洋絲齊喇絲綾江齊喇綾江花沕繳男庄童子庄白盆什色川綢白羅花什色川綢白盆大小綾江花什色川綢綠綢糊綢各欵綾江沕天青沕絨寶藍沕絨缸青沕絨綠羅色樹皮綾江絨及點花布各欵色布甚多不能盡錄（並可作爲上海裝福州裝各欵衣服白盆川綢）　諸君有合意者祈移　玉到亞籣實得力即爪亞門牌一百六十號內觀閱採頁此佈

一千九百十二年六月廿九號　榮發號謹啟

本月十三日下午二句鐘爲全體大會事凡我會友務望屆時早臨無任翹切

中華民國元年七月十日

怒美芝律即水仙門門牌一百零七號新嘉坡華僑總商會披露

評論

選

民國之眞精神

▲民國之眞精神即民主政治之眞精神也

▲民主政治之眞精神即政治之責任非僅自政府負之人民亦共負之也

▲當此危急之秋我全體人民當如何

旬月以來。風雲日亟。借欵還議而屢梗。兵變愈傳而愈廣。憂國之士。私心竊歎。亦祇袖手旁觀。以坐待亡國之慘禍而已。其一部人士。則又以吾國呈此現象。乃政府冗闒無能之過。於是嚴責政府。不稍寬假。使強者不安於位。弱者畏難而退。國務一席。竟去之若浼焉。政界之現象若此。誰之過也。

記者曰。此種現象。自倚賴心與無責任心而成。亦自個人不知與國家全體。有若何之關係而成也。議論多而責任少。言之易。行之不易也。即行之而有效。仍不易也。今執政者不能滿足乎人人之心。其勢則然。而攻之者乃有辭矣。然欲弭攻之者之口。無論舉如何之人才。以承其後。恐仍爲無滿足人心之理也。此其弊。在人人有倚賴心。在人人無責任心。在人人之心理。無不與民主政治之精神相悖故。銀行團之借欵條件。識者無不知與吾國前途之發達。有所妨也。即當局者。亦何嘗不知。磋商再四。條件依然。何也。吾國內容。外人知之最悉。堅持之。不患吾人之不入其彀也。且吾國財政之信用不足。施設之方。計畫之規。皆無所取信。不能咎外人。亦不能咎當局也。故救國之責。昔日皆以政府負之。成則政府之功。敗則政府之罪。而今非其時也。今日與昔日異。

國體已自君主之國。而爲民主之國矣。民主政治之特異。在國之人。無不習知政治。平時以一般之意見。播爲輿論。使政府所取舍。一旦見之實行。則國家政治上之一切問題。以投票表決之。此所以一般國人於政治上有切密之關係也。與專制政體之下之人民。仰息偃伏於一飲一啄之外無所知。其懸絕之途。殆若霄壤。我國民如此。其何擇焉。

民主國之國民。既以不倚賴爲原則。則政府當外交之衝。國民亦不可不有所施設。以爲政府之後援。俾外人知吾人民之實力。尚足以自持。亦以見吾人民當喪失國權。決不肯率就範圍也。爲政府者。盡其力以磋商。爲國民者。亦盡其力以措施。各視其力之所能及者。以達其衛國之目的焉。不相倚賴。而終相救濟。便熱心於國家問題。而共負其責任。則民主政治之特色也。

輿論之喧擾。每足以掣政府之肘。使成功少而敗事多焉。此風其不可長也。以民主政治。而趨於極端。或亦不無此弊。顧民主政治之趨於極端者。莫美國若。輿論勢力之喧擾者。亦莫美國若。有時決裂紛爭。或亦有各爲風氣之概。至一旦重大問題發生。則全國之主張。皆爲一致。以無倚賴心。故不敢諉之於人。以有責任心。故不敢有害於事。民主政治之眞精神。即在於此。吾國當外患內禍交迫之時。以爲國家存亡之責。由政府負之。非吾儕所當過問。或僅僅指斥批評之。一若國家存亡之責。無與於己然。是楚固失而齊亦未爲得

輪船啟行告白

啟者萬來盛輪及嗎也輪船常川往來本坡文島巨港　諸君有欲寄貨坤附船單者請到本代理人萬盛公司相商可也此佈

英一千九百十一年三月十一號
代理人駐徵申律門牌廿八號萬盛公司謹啟

不得此油以補身是為無福

君欲自詡小孩壯健乎

君欲令男孩體質強壯能盡力辦事大名鼎鼎垂於宇宙乎則當其易於發生之年所不可忽者唯食此司各脫鱉魚肝油當兒身體長大而本力太弱之孩設不及時妥為施治畢生即為一孱弱不振之夫甚孰甚焉司各脫之妙處在能與小孩以必需養身之原料務使其身體力量相等不至有表裏不符之嘆是則斯油也為壯身之要品固無怪其不脛而走有口皆碑矣

各大小藥房俱有出售

購者宜認明漁父負魚商標為記不可誤購他項無用假冒之藥也

諸君欲得以上魚油之小冊請即往新嘉坡基樂有限公司領取

亞沙喜(太陽)標麥酒發售廣告

啟者此太陽標麥酒前在英日賽會時曾屢優等之獎賞其在東方所製麥酒而得有此稱獎賞者當以此標麥酒為獨一無二而一千九百一十年在新嘉坡展藝賽會時又蒙公衆大加讚獎　諸君有欲採辦者請到本公司面商可也

總管處新嘉坡芬寵申汎連（即海墘花園邊）門牌二號德律風六十五號本公司內

寄售處新嘉坡小坡城多利亞·實得力門牌三百五十一號
田本公司

本公司欲求代理寄沽此酒之華人商店如意面議此佈

西一千九百一十年十二月二十號

三井有限公司謹啟

虎骨善治腳氣症　偏正頭風　風濕骨痛　水土不服

夫人不免無病此人皆知也既不得免何不預置藥以為未雨綢繆之計大凡病症均由小而大由輕而重故遇有病即須用藥固不可輕視者明矣如待症重而求治則恐草之不可除杯水難救車薪火也盧詩如所製之去風止痛虎骨膏好食如蜜適口充腸人人盡知用過者均晉製法得宜療病如神是以前日所到者業已售罄不能應命者屢屢矣現已再到新鮮者目有病者宜早惠顧為盼

▲內服外治兩庄均無毒質如水銀灰與各丹故多服亦不損身此藥經王家醫生驗過不含毒質購者注意

▲虎骨膏有兩種一內服用一外治用購時須晉明要用何款以免悞用

▲內食之庄定價每罇一元

▲外用之庄每大罇九角

小罇五角

創始

去風虎骨膏、盧詩如監製・

登錄商標

內食虎骨膏治　筋骨酸痛　頭痛骨痛　花柳骨痛　花柳瘡毒

外用虎骨膏治　腳氣腳軟　跌傷內傷　飲食不消　內痔下血

風濕骨痛　腰痛背痛　蚊虫痛癢　跌傷打傷

四肢麻木　腳氣足腫　無名腫痛　傷風喉痛

以上不過畧舉大槪而言詳細治法均載藥單一覽便悉

本坡代售處　老巴刹宮口萬山棧號　大小坡孟嘉大葯房
大馬路中法大葯房　小坡新街口會豐商店

外埠發行所　檳城新街口會豐商店　巴城小南門中法葯房
吡叻怡保即巴羅輿漢葯房　吉隆坡中法大葯房

大英一千九百一十年十月廿九號

專授英國藥化學執照福建盧詩如監製　孟嘉葯房啟

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

請認此標為記

本藥酒發售　〇啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知金雞鐵樹產自德國暑如松柏採之其強兼配提神益氣靈芝藥造而成昔年曾經呈送奧國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賞共三百餘枚純係稱贊此酒之功能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不成寐腎虧失調小便淋濁如飯等症長寒發冷癱症以及婦科月經失調或臨經腹痛弱後人急欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能治陽痿舉之疾希人飲之能溫和子宮養顏肥體求無疾弱相信本局開創經三十餘載遐來不惜資本藝心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗兩德君醫生保赤存心無論內外新舊雜症請登診視藥到回春食者不遑索回藥資概免酬儀倘蒙惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

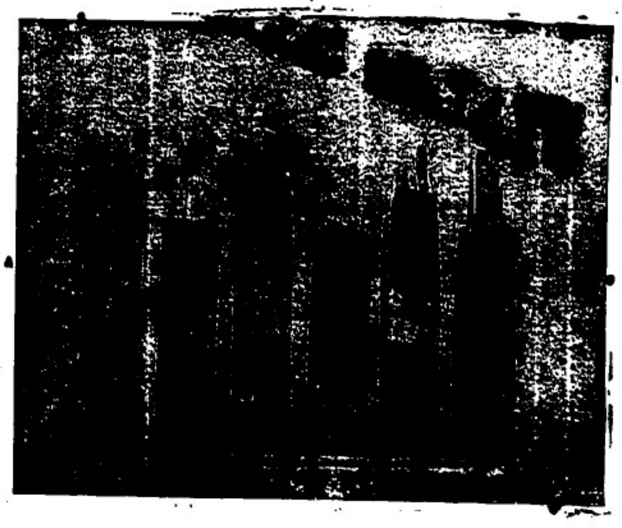
西一千九百十年十月廿九號

新嘉坡土庫德國神辰大藥房謹啟

THE BORNEO COMPANY

啟者特字通知　諸君勿使君等之屋宇被白蟻所蝕及其自腐則須用柔尼來逸(Jodolite)此物可以保守木料

若諸君已有樹乳園者當將樹乳割後將用此柔尼來逸而勿用烏油如是則此樹可保免被白蟻及他種之敗壞樹乳樹之皮若能用此柔尼來逸搽之可以速于再發



而諸君採購柔尼來逸必須認明勿悞購假物此物可赴新嘉坡多及柔佛與公司甚娛公司　吉隆坡醫施夏

巴　麻六甲勃𣈱打士公司便能採購此佈

西一千九百一十二年正月二十號

甚娛公司謹啟

叻報坿張

壬子年五月廿六日拜三

災異

河源令呈請賑災 ◉民政司錢樹棻現據河源縣令潘維貞等呈稱六月廿一廿二廿三等日大雨滂沱日夜不息江水異常漲大居民房屋多有崩損災黎嗷嗷待哺呈張察核等情到司查該縣河水驟漲居民淹沒亟應查放急賑以免流離失所請各善院迅派妥員馳往災區會縣勘明分別賑恤云

米價日昂 ◉本月近十餘天因東北西三江之水暴發以至各府縣被水患者指不勝屈所有基圍崩決者盡成澤國災黎滿目雖各善堂運載谷米往吉利羅格開一帶賑飢但杯水車薪大有鞭長莫及之嘆況近數日有等販米奸商居奇壟斷以至米價日高一日哀我發民何以謀生尚望執政者速宜設法維持也

石龍災民慘狀續紀 ◉東江水奔赴石龍數日間漲至丈餘至今水勢未定上游一帶及峽內數百村民居田禾盡成澤國決破圍基十之八九早稻將熟失收待哺者數十萬街上水深六七尺來往極艱調查梗基所決圍基未能盡悉村名容續再報比上年庚戌秋汛爲災仍減尺餘鎮內街坊民房多閉難民流離失所招留惠育醫院棧止慢居房舍無多其餘欲覓一區暫遷安撫又無高壤地點可圖米價陡漲又幾絕粒人心恐慌如此情形束手無策云

東莞土瓜局水災告急 ◉土瓜局基圍廿四五六號連日崩缺數處沖塌房屋無數圍內桑稻魚塘一概淹沒基圍內所圍四十餘村男女二萬餘飢民絕食扶老携幼宿於高崗慘不忍言此次東江水漲歷來所未有也

村頭圍崩決成災 ◉三水村頭圍地居南北連日淫雨兼旬西北兩江潦水同時暴發水勢較乙酉戊申兩次更大且舊歷十二日南北兩圍相繼傾陷計北圍崩決三十餘丈南基圍三十餘丈禾田盡被淹沒圍內男女隱避高山嗷嗷衆口幾將絕食云

三洲圍崩決之慘 ◉高明縣三洲圍居西江下游圍內九鄉男女萬餘口向來耕種爲業無奈田土窪下素有豆腐圍報信圍之稱今當青黃不接突於前二日基堤崩決約闊六七十丈深際無算須臾即成澤國淹沒田禾傾塌房屋爲數甚巨目下災黎露伏屋頂露宿風餐呼號之聲聞之心痛又縣屬卜坊素稱澤國連年禾稻多被水浸失收本月廿三四號西北江水合流浸至該處基圍危險萬分以致三洲陳等各圍均被崩決圍堤現際米珠薪桂復受水災粒谷無收哀慘萬狀傷哉生民將何算乎

石板圍之鉅災 ◉舊歷月初十午南三麥界之石板圍崩決數十丈殃及念涌圍大朗閘白木閘鳳岡圍古灶圍禾蓄圍等方橫數十里在彼溺巨浸之中數十餘村盡成澤國禾稻淹沒青黃不接淹沒人民房屋無數災民扶老携幼無處棲宿哀鴻遍野不忍言狀

龍門屬水災慘象 ◉龍門縣屬於舊歷五月初七八九數日水勢驟增數丈爲數百年來所未有刻下全屬基圍崩決一片汪洋傾塌房屋淹斃人命無數田禾俱被淹沒早造斷已無收割之望現在哀鴻待哺嗷嗷偏野該邑著名食米不能自救若不施賑其慘狀與有不堪設想矣

英德水災慘狀 ◉英德自入夏以來陰雨四布雨水連綿低處田禾被淹然時長時退猶未成災不謂本月十五六日大雨滂盆河水驟漲加以廿一夜由翁徑重水勢竟漲至二丈有奇所有近河早稻花生黃豆菜蔬盡行淹沒英德地方食米出息無多前此斗米五毫久已民不堪命當此大兵之後復遇凶年滿目瘡痍殊堪憫惻現擬邀集紳商籌辦平糶但公款前因軍餉提盡捐款恐亦無多懇各善堂協同幫助派員前來勘災撥款放賑云

雜談

煥棠

上海國民捐之議、已如曇花泡影、自黃克強先生至、各界在張園開會歡迎、先生將國民捐不可緩之理由、大聲疾呼、而鼓掌之聲如雷、於是國民捐之議復生、所謂崇拜英雄、因崇拜英雄之言論也、

熊希齡爲財政總長、往來公文、本應用中華民國財政部印、乃熊則仍以前清度支部之印蓋其上、殊不可解、

章炳麟曰唐紹儀出走天津、遂爲熊希齡秘密運動國務總理一席、不知熊爲國務總理、於章奚益、殆熊爲伊黨內之人、故爲之運動、冀日後得以把持政權歟、

本月初八日、趙爾巽始用正式公文、照會駐奉各國領事、陳述奉省人民、實行共和、乞外人承認、噫、此爲趙爾巽第一次承認民國之照會、亦可以知趙爾巽之爲人矣、

梁啟超現覦國務總理、由正金銀行、滙款十萬、交國民公報伍憲子作運動費、噫、梁氏不惜十萬金之費、而謀國務總理一席、可謂不知自量矣、

片鱗殘甲

賛堯

國民協會反對國民捐、謂國民捐之害大、借外債之害小、借外債之害、猶可補救、國民捐之害、必至危亡、噫、此殆喪心病狂之言、

民國新政府、如破家蕩子、千借債、萬借債、借盡高築、不勸產興押殆盡、今日借得債來、此項數百萬、彼項數百萬、明日又是兩手空空、可歎、

民權報言汴梁有新三怕、統制怕拳匪、紳士怕軍人、居民怕散勇、吾謂福建亦有三怕、商賈怕商捐、居民怕土匪、紳士怕暗殺、

唐紹儀不願爲內閣總理、而願爲高等政治顧問官、可謂舍其重而輕是謀、

西藏變亂、已數閱月、近達賴喇嘛、忽有信到京、詳述情形、實行共和、竊附中華民國、其熱誠內附乎、抑藉此爲緩兵計乎、不可得而知也、

熱帶之地、氣候和暖、晝夜無長短之分、天氣無寒暑之別、不知有秋冬、並不知有霜雪、豈所謂夏虫不知有冰耶、

熱帶之地、動植之物、繁茂叢生、百物皆有、吾想必無涼血動物、或曰、凡人祇願私益、不願公益者、即爲涼血動物、其然豈其然乎、

退股聲明 〇啟者新加坡鑾庫街門牌廿八號承和成公司洋雜生理原係謝和與謝金致萬和盛曾榮成於壬辰年合股迄無異議茲因曾榮成志圖別業愿將名下所得股份抽出經本年四月念日截止請到公親許有進謝益昌兩位駕臨秉核全盤所有均得毋利當公親面前交訖而曾榮成名下亦即註銷特此登明免致後論

中華民國元年六月廿四號 承和成公司 謝和與 謝金致 萬和盛 同啟

徵收中華民國捐欵廣告 ◉本事務所公議訂定陽歷七月一號即陰歷五月十七日起由本商會收帳員蘇承安帶領收據陸續徵收國民捐欵以便存儲銀行匯欵北滙諸僑胞熱誠愛國務希預備欵交倘有熱心家願將所題捐欵自到本事務所繳交者同人尤極歡迎當即發回收據特此預 聞即希 公鑒

中華民國元年六月廿八號

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所公啓

承頂聲明 ◉新嘉坡芳林巴殺頂合美洛律門牌六百零四號張成庚周應全洪長慶三人合夥開張合成公司當料生理今因意圖別業愿將生理全盤家器店底歸與張貞祥鄭觀佐承受改號源美號日後生理盈虧與合成公司張成庚周應全洪長慶三人無涉而合成公司張成庚等倘有與外開諸欵號揭滙保認等事限一禮拜內向經手理明過期自誤與承頂人無干特此佈 聞

壬子年五月廿四日 承頂人 張貞祥 鄭觀佐 全啟

Tan Seng Chong & Co.

ARCHITECTS

AND

General agents for building Designs, Estimates, building Surveys etc under European Supervision

14, RAFFLES PLACE,

TOP FLOOR.

Charges Moderate.

TELEPHONE No. 1286.

啟者弟前歷任工部局考察師屋圖十己年經有執照開設本坡老巴虱海邊角頭(即挪巴士幾律)門牌十四號德律風電碼一千二百八十六號今與人營籍(即屋圖)並地 估價 看工 千的力 即承造大小樓房屋宇土庫橋樑等不拘多小價廉從廉 諸君光顧於外歡迎此佈

民國元年六月七號 陳成宗公司披露

憲示

大英欽命新嘉坡郵政使司 爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百一十二年拾來月十二號禮拜五即華五月廿八日中午以前投交國家機器司寫字樓以憑選擇茲將所欲招充之工役開列

在本坡庫務司署增加貯藏銀票之務

如欲知其細情及觀圖式者每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可赴營造司寫字樓大才闖查詢便悉凡投票者外必須寫明投交國家機器司寫字樓承充務役字樣并向營造司寫字樓大才闖取封印便之票筒照式填寫方能合用而欲取票筒之前須將壓票銀一百元交與庫務司領回單據以便將單呈出方能取領票筒倘已取中其票必須一月之內訂就合約若無照行即將壓票銀充公至於棄取之權任由國家裁奪各宜凜遵毋違特示

大英一千九百一十二年七月二號 示

工部局告白 〇啟者特字通知業主知悉至一千九百十二年閏月三十號止上半年之屋門牌稅 諸君如欲領回者限至一千九百一十二年拾來月三十號止須向本局投票領回若過此期則本局人員無權再還而此票之簡可向本局領取此佈

英一千九百十二年七月二號

新嘉坡工部局副司理人花勝承命謹啟

瑞記公司李瑞芬創製復權強國戒煙丸

注册商標

啓者此商標乃係星架坡大馬路門牌一百九十四號李瑞芬之業字瑞芬所發售之戒煙丸倘用此商標公記如有人冒效此商標者定必呈官究辦特此登明勿謂言之不預也此佈

李瑞芬之狀師 巴申譯啟

經理處

大坡豆腐街口中法藥房 吊橋頭古友軒英記

牛車水戲院街 中和堂藥店 福蘭堂藥店

牛車水戲院街口滙丹井藥店 本坡馬交街周呂記

牛車水吉寧廟對面蘇瑞生藥局

小坡桂蘭街對面永春堂藥店 金蘭廟萬昌鐘錶店

小坡桂蘭街口合豐商店 小坡新街口德興酒店

桂蘭街口對面德壽樓藥局 梧槽律德源興酒店

東陵巴虱漫梁興隆雜貨店 檳榔嶼新街共和社

爪亞巴城小南門三昌公司 巫羅吉北密街周昌泰

吉隆新街場廣和堂藥店 芙蓉埠漢壽堂藥房

甲坐馬打厝巷廣雲內吳石海

總發行星架坡大馬路松柏街康壽堂藥房

其餘南洋英屬各州府有欲採購者請通函石叻總發行所即能寄上

中華民國元年六月廿七日 壬子年三月十五日

日恆自辦紅煙發行

日恆八兩一百四十庄紅印金鹿塁 每箱價銀二十六元

日恆二兩五百六十庄紅印金鹿塁 每箱價銀二十六元

正日恒八兩一百四庄三色金鹿塁 每箱價銀二十六元

日與八兩一百四十庄紅印金鹿塁 每箱價銀一十六元

民國元年五月三十號

石叻玻璃右門牌十二號日恒啟

'KEPLER'

解百勒 商標

麥精魚肝油

SOLUTION

肺爲華蓋居各臟腑之上職主呼吸爲人身最要機關肺若强壯全體強以輔設肺若傷弱全身因之阻礙甚以呼吸爲人生氣脈爲呼吸之力[illegible]血質虧匱最易感冒風寒致令傷風咳嗽肺熱無處不有[illegible]易肺分積欲咯血咳喘等症肺病種種多因此而起[illegible]保肺爲衛生第一要着解百[illegible]精魚肝油乃[illegible]最著名保肺[illegible]其參精魚油二者性潤力補於肺[illegible]有非常功效凡氣分不足肺經虛寒時易[illegible]

吐痰 咯血 肺勞 肺癆 金燥 乾咳 哮喘 氣急 年老 肺弱

服解百勒麥精魚肝油非常有益又身弱質虧小兒癡弱筋骨不堅腦力薄弱服解百勒參精魚肝油大有奇效惟近來假冒頗多務祈認明解百勒商標爲要中國各埠著名西藥房均有發售 將此啟書券裁下郵寄上海四川路四十四號寶威大藥行當有精美仿書內詳此品并最有用各種良藥寄呈郵費不取索書者請將地址姓名詳示爲要

大英一千九百一十二年四月十三號

火燭及海面保險廣告

○啟者特字聚知本明嗎也有限公司現已議定可以收受火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有何項貨價即時決定免向本公司之總寫字樓商酌若 諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈

英一千九百一十一年八月二號

明嗎也有限公司謹啟

驗名鐵櫃發售

蓋思營生之道所最要者則惟微薄其次則惟儉兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫃所以爲 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製

法爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一律式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價值則一百元至四百元凡用之者可保其不致焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所甚歡迎而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購爲盼

明嗎也洋行謹啟

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡啞明嗎也公司者始真若無此字樣即屬假冒請爲細認特此佈告

英一千九百十一年正月一號

明嗎也洋行謹啟

電車有限公司告白

啟者本公司特字通知 諸君知悉茲將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止 頭帮車每晨六點半由丁律開行 六點半由石叻門開行 尾帮車每夜十點五十分由丁律開行 十點五十四分由石叻門開行 以上之路每六分鐘有車一輛來往 每夜十一點半尾帮之車由石叻門開往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝十嗎沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止 頭帮車每晨六點四十四分由牙籠開行 六點四十八分由丹戎巴葛開行 尾帮車每夜十點四十四分由牙籠開行 十點三十二分由丹戎巴葛開行 以上之路每八分鐘有車一輛來往 每夜十一點一十六分鐘尾帮之車由牙籠開往電車公司經過勝灣傘實得力及實龍岡律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣傘實力下車另搭他車復得而勝灣傘實得力之電車每夜十一點半鐘開行

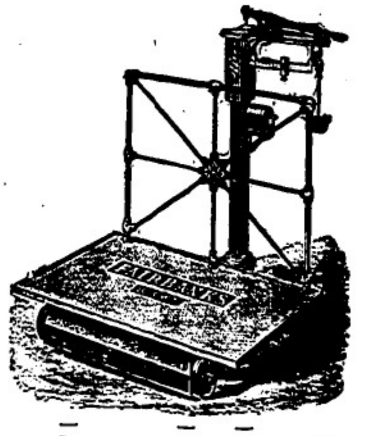
第三段由丹戎巴葛起至勝灣傘實得力止 頭帮車每晨六點半鐘由丹戎巴葛開行 六點鐘由勝灣傘實得力開行 尾帮車每夜十一點五十六分由丹戎巴葛開行 十一點三十分由勝灣傘實得力開行 以上之路每三分鐘有車一輛來往 每夜十二點鐘尾帮之車由丹戎巴葛前往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝士嗎沙律

第四段由禮佛酒館起至巴耶里峇止 頭帮車每晨七點鐘由禮佛酒館開行 六點二十四分由巴耶里峇開行 尾帮車每夜十點二十八分由禮佛酒館開行 十一點零四分由巴耶里峇開行 以上之路每八分鐘有車一輛來往直至夜九點零四分爲止已過此時則每十五分鐘有車一輛來往而每六日及禮拜日此路之車每八分鐘有車一輛來往直至十一點零四分止 此夜車由禮佛酒館開赴勝灣傘實得力乃十點四十四分 十一點 十一點一十六分 十一點二十四分 尾帮車每夜十一點二十四分由勝灣傘實得力前往電車公司 諸君購買車票祇能用在該路特此佈 聞

英一千九百一十二年六月廿九號

電車有限公司謹啟

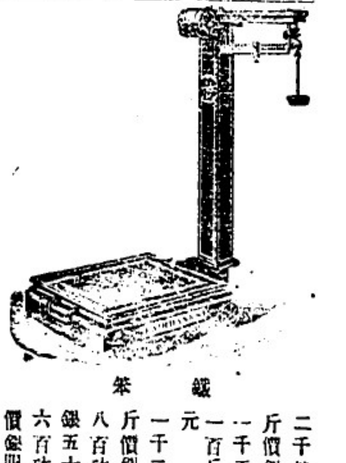
然里直貨物平沽廣告



鐵笨
一千八百砵
一千三百斤
一百二十元

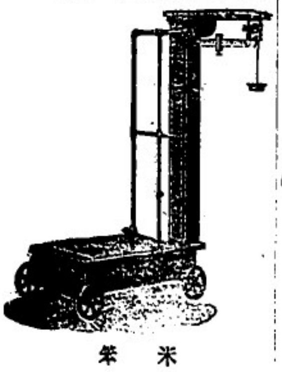
鐵笨
八百砵六百斤
價銀
八十元

鐵磅
四百磅三百斤
價銀
四十五元



鐵笨
二千笨一千五百斤價銀一百元
一千五百砵一千一百斤價銀八十元
一千二百砵九百斤價銀七十元
八百砵六百斤價銀五十五元
六百砵四百五十斤價銀四十五元

鐵笨
二百四十笨
一百八十斤
價銀二十元



米笨
一千五百砵一千二百斤
價銀八十五元
一千二百砵九百斤
價銀七十五元
六百砵四百五斤
價銀五十二元
四百笨三百斤
價銀四十二元

英一千九百一十二年五月三號

然里直公司謹啟

Singer Sewing Machine Company.

勝家縫衣機器公司

將此記號 諸君可以查出各處勝家之行店

無用先交銀

啟者勝家縫衣機器天下皆知環球第一此種機器可以現銀交易或逐月出租貨余在于市上有賣出最廉之縫衣機器何以 諸君不購其上品者 諸君欲之則可以前來本坡本公司中本公司甚喜將此機器任由 諸君察閱及會明本公司所定十分利便如何逐月攤償貨金之法或通函詢問下列之寫字樓便悉

新嘉坡士站佛律門牌廿一號 巴城力十城門牌廿四號

三寶壠巴勝尾勃連 泗水士南巴里丹

英一千九百一十二年四月三十號

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所第廿九次
認捐諸君芳名列左
田曼安二百元　黃振發四十元　林威重廿元　余明寶　許允
保　各一十元　張有林五元　賴英長　謝神祈　各三元　方
榮頭五元　陳養標二元　范阿雲　范蓮時　各一元
計十二條共捐銀三百圓
又張崇昌諸君認捐國民捐芳名列左
張崇昌一十元　張光度　張術信　各一元　張得接二元　張
得標一元　孫先孙二元　高娘秀一元　張省堂二元　李光史
一元　賀保三二元　計一十條共捐銀廿三元
又南昌盛記諸君認捐國民捐芳名列左
南昌盛記五元　黃長緯　陳明春　各三元　刑貽孫　韓典準
各一元　計五條共捐銀一十三元
又陳玉琨君經募國民捐芳名列左
陳玉琨一百圓　陳瑞麒　李偉南　各五十圓　陳世信廿圓
陳逸黎　杜逸如　各三十圓　曾振光廿圓　陳澄波　黃杰臣
林子宏　各一十圓　蔡板　陳悟菲　林泰德　呂文成　各
五圓　袁克讓一十圓　黃鼎臣五圓　廖枝瓶　劉月波　各一
十圓　許作仁　鄭鏡坡　各五圓　陳欽泉一十圓　陳子國
鄭炳南　沈茂　鄭鴻泉　各五圓　朱渭德四圓　黃屏之十六
圓　張啟祿　張啟禎　各三圓　蔡林文二圓　黎阿財三圓
陳阿吻二圓　陳秋英　王阿渭　各一員
計三十四條共捐銀四百六十員
陳菼與一百員　陳書院四員　陳耀鈿三員　許二目　陳耀乾
各二員陳巽乾　陳德樑　陳來有　各一員
計八條共捐銀一百一十四員
又老恒發當諸君認捐國民捐芳名列左
老恒發五十員　羅心南廿員　何啟源　郭照青　各一十員
郭劉氏二員　郭建階　郭近階　郭邁階　各一員　何德興五
元　何藝氏一元　何壽卿　何其琮　各三元　何師達　何瑞
生　何梯澄　陳鴻辉　羅樹培　羅茂攀　各貳元
計一十八條共捐銀一百一十九元
又新恒發當諸君認捐國民捐芳名列左
新恒發當三十元　鍾元願一百元　何子信十六元　何康全一
十員　藍滿生　林乘原　各五員　吳鯨發　何文拱　何萬芳
何啟森　何初銘　應發舞　各一員
計一十二條共捐銀一百六十七員
又恒源當諸君認捐國民捐芳名列左
恒源當二十元　何貫珍五元　何延宗二元　何勤天　何德和
何延壽　何娥妹　何鑑珍　何發常　各一元
計九條共捐銀三十三元
又萬昌當諸君認捐國民捐芳名列左
萬昌當二十元　何仲尼三十五元　鄔献猷三員　何宗梧五員
何學發　何舉廉　何有通　何棨師　各一員　何吾三二員
計九條共捐銀六十九員
又大源當諸君認捐國民捐芳名列左
劉子梅五員　廖瑞然二員　劉啟運　何月舫　各一員　何曾
奎　何啓萬　何秀珍　何濟奎　各二員　何暎泉　楊鈞賀
各一員　何德全二十員　大源當合記一百員
計十二條共捐銀一百三十九員
又人和號諸君認捐國民捐芳名列左
人和號五員　劉煥仁二員　何國幹　羅財鳳　何保珍　何克
莊　何錫分　何國雄　何其燥　各一員。

計九條共捐銀十四員
又和豐盛記諸君認捐國民捐芳名列左
鄭集堂十員　林道智　陳子鵠　各五員　黃成材　李錫佛
陳達夫　陳乘常　陳學璐　各二員　陳孝貞　陳盾存　陳長
好　陳再由　陳敬勝　陳興超　陳允意　陳亞秀　陳如顯
陳懷傑　陳冉學　陳炳和　張利源　許潮坤　許錫鏞　謝學
章　鄭亞歪　鄭和記、鄭奴仔　鄧亞作　符亞與　各一員、
計廿九條共捐銀五十一員
又禾吉號諸君認捐國民捐芳名列左
梁丕勳五元　梁記安三元　梁蓮冬三元　梁蓮晉一元　梁瑞
吟一元　梁九傳一元　梁清河一元　梁蓮薄二元　梁大樹
何亞楓　何亞銘　黃亞九　黃亞口　陳亞及　郭亞察　王木
盛　梁成磐　梁琴棋各一元　易國民三元
計一十九條共捐銀三十元
又何尚合經募諸君認捐國民捐芳名列左
何艮謙五十元　何壽山三元　韓立準二元　何世南五元　何
士貴　潘伊禮　黎文宣　吳開英　王家富　陳海背　馮錦萊
黃長雙　莫履揮各二元　莫履劍一元　張光裕三元　廖振昌
一元　劉鳳麟二元
計一十七條共捐銀八十五元
又崑泉內諸君認捐國民捐芳名列左
崑泉公司五十元　吳雨江十元　王書圃十元　王學寬一元
王學彬一元　林少猱二元　許仲三二元　陳錫貴　成兩榮
俞裕泉　林朝居　鄭卓如各一元　一十二條共捐銀八十一元
又麻六甲青雲亭緣伏師經募檳界國民捐芳名列左
廖內天后宮慈賢師五十元　吧雙觀音亭佛化五元　吧雙觀音
亭真齡五元　轄岸五元　王子芳二元　王金貴二元　王繼生
一元　陳荷蓮二元　周細英二元　楊祿利五元
計十條共捐銀七十九元
連上均列第二十九次共捐銀一千七百七十七元
以上統計實共捐銀二十三萬五千一百八十元零六角九占
中華民國元年七月十日
星嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所謹佈

退受聲明　○啟者新嘉坡吉寧實得力門牌六十號禾裕
昌洋貨生理原是合股開創今因股內藍輝圖志圖別業愿將名下
所得生理股份盡行拆出經請公親陳梅友李偉南雨倉衆公核算
該生理股份歸禾裕昌公司坐受其充股銀即日當公親面前交清
則股部約字亦即繳回以後禾裕昌公司生理盈虧與藍輝圖無干
如藍輝圖有與街前轉輵等事惟經手是問與禾裕昌公司無涉物
此登報聲明以免後論
中華民國元年陽歷七月三號　退股人藍輝圖　受股人禾裕昌　全啟　田

Little's Oriental Balm
What is the use?
清諸烈症之良藥
各人面部久思可惡之痛症有何用處若用烈多
敎奥蓮打嗎啡擦之數分鐘即能立愈凡有筋痛
頭痛及各項頭痛能以烈多敎奥蓮打嗎啡施
治而復痊且時常爽效未嘗不效此藥經已治愈得
此病症之人數千名面且曾試他藥已經絕望者居
于紐約之痛里士卑匿實得力門牌四十五號醫來
士君函告予得面上筋痛及頭之症已歷數年曾經
試用所思之各藥并已與上等醫生商量無甚大效
嗣聞烈多敎奥蓮打嗎啡之名即購一罐此藥
在于二十分鐘內立除筋痛及頭痛之症自後余往
何處均携此藥藏同其友云
此藥每罐價銀一盧卑各藥房及實藥人均有發售
西一千九百零九年六月一號　一三

PATERSON SIMONS & Co., Limited.
巴智申有限公司廣告
啟者本公司發售花沙纖頭牛乳共有三種　第一
生牛乳乃綠蝶標　第二製練牛乳乃紅蝶標　第
三凝結牛乳乃金蝶標　此等牛乳包保確係牛之
乳　諸君有欲喀沽者請赴下列各號均能採購
源振興　長裕　衣巴加英運　安樂公司

嗎士喀屋瓦發售　此種屋瓦現在亞吉屋　葛士
兄弟新屋　奕伞亭里水池均有行用　諸君欲知
價值請詢本公司便悉
大英一千九百一十二年六月廿五號
巴智申有限公司謹啟

STRAITS GUANO COMPANY
實得力華恕公司
鳥糞發售廣告
啟者生喊芭里士鳥糞包保中有純糞五十巴
仙此種鳥糞多用于四州府及蘇門答臘樹乳
園與椰園每墩價銀二十元
辛亥年三月十九日
新嘉坡　榮佛代理人山尼簡勿底里公司謹啟
麻六甲

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸
南洋各埠光顧者照價加郵依期付上無悞此佈石叻周昌記啟

一治一二月胎動行痛或肚痛　一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行痛或肚痛　一治似孕非孕企頭暗痛
一治五六月胎動行經或肚痛　一治經期前後腰骨痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤　一治經期前後小肚痛
一治經來或多或少或遲或早　一治經期前後肚刺痛
一治一月經來數次多少不一　一治血山崩血流不止
一治行經肚痛大便閉結　一治產後瘀血未清
一治遲年閉或近月閉經　一治白帶赤帶白淫
此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女閨女一切婦人皆可安心吞
服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切
勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元
各埠代理名列
京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓
上海大馬路老德生　廈門鎮邦街太乙號
現揭嘉校塘蔡號　石叻馬交街周昌記
大吡叻埔羅局吉泰　檳城大門樓富生號
吉隆五枝蘿恒泰棧　澳門木橋街加記棧
佛山潘涌里其芳齋　省城藩司前襲成昌
省城城隍廟前日升齋
稟准商標別人不得冒效福建林盛春製
此丸石叻專在馬交街周昌記門牌九號
發售此地石叻並無分枝別號代沽
壬子二月十九日　本堂主人謹啟

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港架冥紐弗
澄藏公司即香港製索公司）
設立一千八百八十三年乃是
製造淨呂宋索三股一英寸至
二英寸 船纜五英寸至十英
寸 四股三英寸至十英寸
諸君欲知價値貨式各情者請
各玉臨新嘉坡勿基門牌二十
五號吝一面詢本代理人納流
醫士多巴尼便悉其詳矣此佈
西一千九百十一年正月十四
號

代理人納流醫士多巴尼啓

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售

啓者特字通知兀速埃蘭蘭閣有限公司之勃蘭英國灰每桶實重三百七十
五磅每包實重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚或光面磚 各
式水管 瑠磚等 諸君欲知價値貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌
二十五號吝一面詢本代理人納流醫士多巴尼便悉其詳矣此佈
西一千九百十一年正月十四號

代理人納流醫士多巴尼謹啓

企公牛乳天下馳名告白

本廠製造牛乳歷有年所公認為第一色白而潔味甚香濃
得化學之新發實無上之妙品老年服之可以强壯童幼年服
之可能强壯
舖戶之廣英
國公最日本
香港新嘉坡
印度南花旗
香金山舊門
零售每年能
銷五百萬罐
亦可謂盛矣
極矣當此中
國力圖自强
戒烟社會林
立若以此乳
服之不但身
體强壯可資衛生而體操 諸君尤宜時服精神百倍於。
咽於身科從不浸漏傷損 諸君請嘗試之始信吾不虛謬也

Milkmaid

BRAND

Milk

See that the
MILKMAID Trade Mark
is on every Tin

Largest Sale in the World

西一千九百零八年三月廿七號

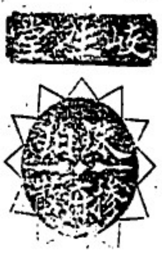
企公牛乳公司主人謹白

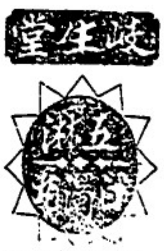
粵東省城岐生堂
馳名靈驗丸散藥油分局減贈廣告

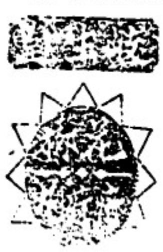
[illegible]

廣東 岐生堂 極品金衣益神丸

發售 新嘉坡
晉漢街福和號 漆木街天和堂 牛車水福閣堂







[illegible]

廣東 岐生堂 始創調經烏雞丸

中夜之痛經調經人 [illegible]

[illegible]

小坡大馬路廣同安
大坡馬交街廣順和
小坡日本街廣泰隆
十字路昌盛隆
[illegible]
茂生號
日裡沙泥楊記鐘表
坤甸南安棧藥材店
[illegible]
辛亥年九月十一日

南洋總發行處石叻小坡大馬路 岐生堂分局謹啓
南洋總發行石叻漆木街天和蘇杭岐生堂分局謹啓

BEHN MEYER & Co., Ltd, *SINGAPORE*
Sole Agents
For Messrs. F. WOLFF & SOHN-KARLSRUHE.

明嗎也有限公司告白

啓者特字通知茲將德國之加呂士路嗎坊之錦大烏出
及發各司新造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水與嗎吧本
坡所製士丹宜物料 相同而宜 士丹共
有二三號一乃士丹 宜香水一 乃士丹
宜片一乃士丹宜香水

尼底豆紋香水乃是上品 及香爛香
之香水其香水在于各華人均稱爲上
品之物

仙打尼兒尾
香水乃是本
公司所製其
味甚上品
奇香

以上各種香水分發大鋪小鋪多款在于
本坡各店均有發售 諸君採辦幸勿誤
購偽貨公娶此佈
英一千九百一十年正月十三號
新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

本坡廿五日各貨的確行情

錫	賣出	九十九元八角半
柔佛烏椒	無賣出	
什碎烏椒	賣出	二十二元五角
實勝越白椒	又	三十六元
浮羅勝越白椒	無賣出	
山口洋	無賣出	
三發	又	
勿里洞	無賣出	
文島	又	
犀內	又	
叻甘蜜	賣出	九元六角
麻六甲	又	九元五角半
實勝越	賣出	九元五角半
一號末梾	無賣出	
壓一號	賣出	十四元二角五占
爪亞一號	又	十三元一角二五
●頭抜粉	又	十四元七角半
叻一號	賣出	四元四角五占
二號	無賣出	
下等(冬粉)	無賣出	
實勝越一號	又	
二號	無賣出	
坤甸	無賣出	
廉老	無賣出	
納閩	又	
●安汶坡丁香	賣出	三十七元
●安汶坡荖花	又	一百二十二元
少荖花	賣出	一百三十二元
●荖孨只		
每笨八十粒	賣出	二十三元五角
每笨百一粒	賣出	二十二元五角
在兗	無賣出	
●巴東廿文烟	賣出	五十元
●巨港廿文烟	又	二十元
●樹乳 雜軟士蘇一號	無賣出	
雜軟又二號	又	
雜軟又三號	又	
雜軟又四號	又	
雜軟挍第一	又	
實勝越日落洞	無賣出	
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	無賣出	
納閩日落洞	無賣出	
●暹羅柴梗	出價	十六元二角五占
●暹羅水牛皮二號	無賣出	
●頭菝粒		
麻六甲上中頭菝粒	賣出	十元零七角半
麻六甲中頭菝粒	又	九元一角半
麻六甲上小頭菝粒	又	十元七角五占
麻六甲小	又	九元
上幼荖	又	十元八角七五
麻六甲幼荖	又	九元一角
檳城中頭菝粒	又	七元八角
檳城小頭菝粒	又	七元七角
來味暹羅荖	出價	三十五元二角半
峇羅荖	又	三十四元
●峇押肉荳蔻	賣出	十元五角
坤甸	無賣出	
加厘麻	賣出	十元二角二五
羅浮	又	十元一角二五

牛耶礁老(深水地)	賣出	十元六角
爾仔底(深水地)	又	十元六角
巴東	無賣出	
勿里洞	無賣出	
山口洋	無賣出	
仙那閒	無賣出	
浮羅檳柔善丹鳳舞雲	賣出	十元
吉蘭丹	賣出	十元三角
什碎	無賣出	
汾葛坡	賣出	十元一角半
●藤 浮羅勝越	賣出	十一元二角五占
高抵巴加蘇丹	又	十七元一角二五
高抵巴加	又	十五元七角半
武吝	賣出	八元七角半
泗久蓁堀(高底粗藤)	賣出	九元
泗久蓁堀(巴西粗藤)	無賣出	
巴西巴加	賣出	十三元八角七五
巨港白藤	賣出	九員二角
巨港紅藤	無賣出	
勿郎眼	賣出	十二元二角半
勿羅巴加	又	十二元五角
高抵耶合	無賣出	
閩浙馬辰(無有)	賣出	十元一角二五
閩浙馬辰(三柏)	賣出	十二元
惹實致(寔牙)	賣出	十二元二角半
坤甸(寔牙武老)	無賣出	
實勝越粗藤	無賣出	
●皇藤(長)	又	
●皇藤(圓)	又	
●龜葛土油		
日標		
大銀每箱		
振成新花一號大白米		三百二十元
振成二號	無貨	
萬成紅八卦印白米		三百十二元
萬成紅三星白米		二百九十五元
青八卦印白米		二百九十八元
紅車白米		二百五十元
德利新花大白米		三百一十五元
萬成順紅三星白米		三百十二元
萬成順青三星白米		二百九十八元
萬成順紅雙星白米		二百六十五元
乾利青蚧大白米		二百六十五元
隆興利紅印雙喜白米		二百七十元
隆興利青印雙喜白米		三百五元
得源紅印雙鑊白米		二百九十元
得源烏印雙鑊白米		
坤合興利青印八卦白米		三百十五元
青印太極白米		三百八元
紅印太極白米		三百四元
金山庄白米		二百九十四元

仰日行情

番煙土一箱		一千二百二十五元
煙土一箱		一千一百五十元
錫	賣出	九十九元
什碎烏椒	賣出	二十二元五角
實勝越白椒	出價	三十六元
叻甘蜜	賣出	九元七角半
實勝越頭菝粉	又	四元四角半
	又	四元四角
	又	四元三角半

壬子年五月念六日新嘉坡叻報館刊

金葉牌白蘭地酒

夏秋間人每年以疫癘死者不可勝數推原其由因無良藥可治近來發明一藥極其靈驗沈仲禮觀察在上海所設時疫醫院用之頗著奇效此藥製法係用法國歷年馳名之金葉牌三星及五星白蘭地酒一瓶加入中國煉淨樟腦四錢以手搖勻即可施用蓋此酒已歷二十餘年爲各醫生及品評家所信用不但加以樟腦可治疫癘即平時席間日飲數杯亦能生發陽氣而禦寒邪諸多裨益誠非衛生家所宜時備之品耶 上海江西路念五號

西一千九百一十二年元月二號 嘉泰洋行啟

緞谷蘭公司廣告 〇啟者特字通知本公司設在禮佛勃峇士門牌五號本公司之生理乃是代人估定地價拍賣地段及受人典當及拍賣家業等物若有人付託料理產業及代收厝租等事倶有稱明書記能妥辦本公司內每禮拜均有拍賣樹乳一次 諸君光顧按址 玉臨可也此佈 一三

大英一千九百一十一年十月廿六號 緞谷蘭公司拍賣館謹啟

SINGAPORE RUBBER WORKS

PASIR PANJANG.

啓者特字通知茲本[illegible]在巴實班讓名日新[illegible]樹乳廠廠內製有各[illegible]乳器具有如馬車輪廠打車輪手車輪腳車輪及各樹乳能造之物而價值極廉伏望諸君是必試用本廠製造之物方知其美如欲採辦即時造安此佈

大英一千九百一十二年三月二十二號 巴實班讓新嘉坡樹乳廠謹啟

正法國萬蘭池酒 雙狗標爲記

此萬蘭池酒係由醫生所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用善提子製成每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因爲本公司欲將此標之酒在坡鎗流以供衆人一試茲將沽買此酒之店名列下

成發號 泰昌號 桑德和 振源興 濟公司 廣裕隆 和昌號 錦昌號 恒興號 錦興號

辛亥年三月廿八日

Made in Dublin.

BOTTLED FOR DIRECT EXPORTATION

By READ BROTHERS Limited

Dog's Head Guinness

with the Dog's Head Label on every bottle.

READ BROTHERS LTD LONDON THE DOG'S HEAD BOTTLING

Is superior to any stout because it is brewed from the only stout water in the world; the DUBLIN WATER.

Keeps in all climates. Always uniform and standard in quality.

A strength giving food and tonic in the most palatable liquid form.

Good for the wife—Good for you

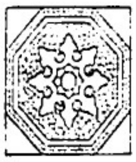
SOLD EVERYWHERE.

錦興公司謹啟

啟者特字通佈　諸君知悉第一正新金山ABC標頭之麵粉此乃本公司辦來及現在合興號出售每包麵粉之包上刊有上款式之標頭俾來　諸君細認每包麵粉須有此標如此可免誤購假標為要此佈

大英一千九百十二年四月十五號

綴心公司謹啟



精製花磚告白

啟者特字通知本公司製造各式砌墻及鋪地花磚此磚在叻無人能製本公司所製此磚十分堅固而製造此磚之廠坐落蘇宜律門牌九十四號德律風一千一百十七號總寫字樓設在勿基門牌三號此佈

大英一千九百十二年三月十五號

淡卑足施閣製磚公司謹啟

女人標卑汝施拿蜜酒

女人標卑汝施拿蜜酒

此標之蜜酒乃是最佳之酒若　諸君一經嘗試必致常思購飲伏祈　諸君必須一試便知不謬

本公司專權販運入口此佈

西一千九百十二年三月九號

莫實得公司謹啟

極品鮮牛乳發售廣告

啟者特字通知　諸君均須記得雪車標之生牛乳此種牛乳凡屬四州府王家醫院及亞來由土股各種植人之醫院均常採用不但此也而且各色人均樂購食蓋因此標之牛乳第一精潔及第一佳品　諸君採購者各請認明此標方不致悞此佈

大英一千九百一十二年三月十四號

專權販售人耶直禮華及子有限公司謹啓

MEDICAL HALL

新製專治淋病藥丸廣告

○第二○

肝鄰申藥丸乃專治各種淋病之新出良藥服即止痛數點鐘久其效驗顯然其病即愈有病者請試服之當知此藥之利益為何如也

西歷一千九百十年十月廿八號

發賣處新嘉坡德國神農大藥房啟

補血靈丹

啟者人身強弱視乎血之充盈血旺則強血少則弱故人欲強壯身體須補養氣血欲補養氣血非服華大保利無腥攤氣味之鱉魚肝油不可蓋華大保利之鱉魚肝油能養血補腦舒筋活魄生長肌膚諸君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售諸君到採買便妥此佈

WATERBURY.

西一千九百一十一年八月十八號　辛亥年閏六月廿四日　佈

華芳影相放大

本號執業此道經歷多年尋與西人化術家考究精微深得其傳神奧妙故特設一樓聘請超等名師數名督工精緻巧所用藥品專揀上等所影之相無微不致精巧異常至配景各等中西服裝均備凡像影雜妙雜貨與乎其萃也　諸君光顧格外相宜請祈惠臨此佈，設在水仙門大馬路門牌一百零三號電話一千零五十五號

辛亥十二月十一日

本主人啟

法國頂上蜂蜜標萬蘭池酒發售

啟者茲本公司由法國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁味厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美味無窮今市上所有萬蘭池酒無有能其出右者蓋補佐輕中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請認明蜂標頭為記並細辨香味方不致誤慎勿相宜個有劑偽之貨者祈早惠臨購買是荷　移玉

大英一千九百零八年正月一號

明嘯也洋行謹啟

烏審酒發售

啟者本行向由英國營辦各種英酒來叻發售久已進罈馳名茲復由英新辦到頭聞士斗雲字英之狗酌聚鳥審酒到叻屬沽此酒香美異常不惟飲之可口且能培營精神調和血氣常飲令人不生疾病醒酒圖中上品也　諸君光顧驗細查以上所列之狗頭標應不致誤且價甚相宜價諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈　大英一千九百零八年正月一號

明嘯也洋行謹啟

蜜酒出售

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖貨目混珠法堪痛恨今本行冉行核定於酒樽木標內加一緘鎖匙形以示分別偽　諸君有知有人假冒請到本行轉明即對花紅二百大元經官訊定即能給發斷不食再官此酒不能販往　加勝已　三實標　四里末　盛加鋪複衡慎　日里零其

餘他埠均能販運並此佈　閩

西一千九百零八年元月一號

明嘯也洋行謹啟

請飲嗎爹萬蘭池酒

特字通知此酒之標紙乃是藍色及綠色凡屬歐洲各國王宮及貴爵府中均用此酒而該標之酒已居天下萬蘭池酒之魁首二百年之久其味第一香濃此佈　一千九百十一年元月十三號

檳代售人義利洋行啟

閩粵

◎福建省長問題 ▲中華民國改公統一則省長自當由中央簡任閩臨時議會議員亦多主張此議惟以省長關係全省雖由中央簡放亦必經議會同意更公價電云

中央挽留孫都督 ▲孫督都督自光復後維持秩序不遺餘力乃近日忽萌退志屢電中央請退大總統飭電挽留慰獎甚至[illegible]都督必不能再却矣

烟禁進行 ▲禁烟督辦面稟[illegible]即與協辦會議劉委調查[illegible]員陳君淑[illegible]游押[illegible]鄉[illegible]凡閩屬[illegible]糖柯嚴令交老出其議[illegible]亦不甚[illegible]切結[illegible]其[illegible]所[illegible]存之[illegible]其[illegible]派[illegible]隊兵若干名暨[illegible]若十名以護之倘有鄉愚阻抗者立即拘拿提辦噫吾閩受[illegible]害有[illegible]十年一旦能如此雷厲風行想廓清之日當不遠矣

興化大[illegible]可[illegible]人[illegible]哉 ▲初三瑰莆仮洲某氏[illegible]後臨江本[illegible]由上流飄流男女屍[illegible]其據云上游水災被淹者故近日城台各[illegible]民均[illegible]大水云

按閩垣大水為災多每年須一二次計其損失不知若干嗚呼水政不修𢧐國病民長此以往不知胡底民國肇新政治改革乃省此而獨未聞政府計及之而議會亦已成立猶未聞其提議者豈知民生[illegible]令謝不過乎嗚呼

孫公子之隨員 ▲此次孫歸珊都督徇林[illegible]商代議士之請即派其長公子公都督代赴外洋聯絡華僑多籍隸泉漳二府清政府時代對於華僑訟案每每任意欺壓於華僑內情大有阻力都督因想念及此遂札派泉州府知府李增霨漳州知府蔡鳳機二君為隨員以便就近處結各案又聞隨員中尚有葉鴻材施景琛二君云云

孫都督覆辭職之電 ▲此次閩省因劃殺孫黃之案出現大公恐慌孫都督復有辭職之消息下游各屬亦為牽動昨據閩垣駐省云自軍艦到後地方已覺安靜孫都督亦出視事秩序業復并將孫都督電達北京袁總統之電錄下

運率鈞電慰勉策勵讀之愧汗道仁待罪閩疆無補於末適案不乘時以服務獨自典兵十有餘年久荷裁成俾濫列戎行差無隕越今以舊部重切燬臨又承深飾有加曷敢自就安逸敬上體我總統關念之殷力疾視事至閩省光復以來事隊均守紀律力衛商民尚無騷擾情事即舊餉一節亦無勒捐苛派去秋迄今竭力撙節而民政軍政出欵不及二百萬以是虧空啟各省公少堪慰藉法惟邇來突出暗殺之案殊出意料已遵鈞電嚴飭查拿一俟破獲當即盡法懲治但維持變月猝生事變究屬疏於防範疚歉萬分此後惟有勵遵訓誨力保治安以期仰副鈞座殷望云云

鄉民受災 ▲廈門報云聞近日南鄉萬年林前兩社於就近某山忽崩裂一缺水勢遂傾瀉而下兩社房屋多被水冲倒損失頗鉅

軍艦到廈之詳聞 ▲閩孫歸山都督以下游一帶時有不靖且擄刼重案所在多有特委甘君霖如駕乘保民艦隊前往巡緝並飭其順便查辦重大各案聞有十餘起之多已於前到廈原道台與各界紳商正欲訂期歡迎並與之商辦要事該艦長因急欲巡查各案未便就擱擬於二十四號啟行復經道台分飭泉州永春所屬廳縣一體預備招待倘各鄉如敢恃蠻抗拒當有以剿辦之是亦綏固海防之要著也

救世軍果能一網打盡耶 ▲兩星期前有稱救世軍首領黃兆旬結王玉山鄭佐廷徐得勝等授以領統等職潛省運動軍界軍需入手即為兵士報告陳經界照前令賞以六十圓並密囑多名能與勾結黨人不知暗計所派市票議公傳發賞則被呈經略秘十餘日不即捕獲後以為運動成熟約期舉事日昨其重要者均來省任各機關經略知一網可以打盡不動聲色密派軍警四出捕拏一夜間獲二十餘人獲出旗幟袖章賞格檄文多件已先後置之法矣噫

國民捐

大埔國民捐之紀事 ▲潮州大埔官學校長楊爾十君近因各處響應國民捐以該邑猶無人提倡特於本月九號召集全堂職員生在校議認捐各員生甚為踴躍是日共捐銀百有餘元并一面咨請該縣議會刊[illegible]傳單為一邑倡茲錄咨文如下竊維天下興亡匹夫有責覆巢之下必無完卵比因國用匱乏借債四國稽核之合約告成民國之大權喪失惡劣政府雖已剪除覆滅危機於今益迫凡為國民不圖挽救何以紓祖國之急難而杜外人之要求敝校同人不忍放棄天職踏埃印之前車為此各竭綿力和克強之倡導現下員生認捐約達百員以外除俟收齊另請轉繳外亟應咨請貴會刊發傳單為一邑倡俾各界同胞得展熱誠以盡厥責實為厚幸此咨

婦女亦國民一分子 ◎閩垣婦女愛國會通函各女校恐謂現在國民捐之基既已成立凡屬女界一分子亟宜各發熱誠籌策盡力贊同斯舉并請各校自舉代表業於十四號齊集該會討論進行辦法巾幗若此愧煞鬚眉矣

學界徵集國民捐 ◎閩垣國民捐辦法凡各署局公所人員月俸在六十元以上者捐全月不及六十元者捐半月三十元以下者捐三分之一所捐之欵作三個月勻攤定六月一號實行至學界人員亦應一律照辦現教育司已行文各學校着將捐欵若干儘兩日內造具詳細清冊彙送到司以便繳入都督府云

患肝銀服之健兒再見 ◎閩垣三標一營三隊四棚正目劉楨國君除捐六月份餉三十元外且慨然倒餉[illegible]助五十元並每對人言均勸人認捐噫若劉君者真軍界中不可多得之健兒矣

各團會議國民捐 ◎漳郡各社團於十五下午二時在[illegible]公府開大會公推陳君亮公臨時主席由起草員鄭君張華朗讀國民捐勸募簡章程及附設事務所簡章各團入員對於此項章程十分注意多有討論刪改及通過後已將六旬鐘所有議辦事宜由眾公推曾君恩陳君辛榮擔任以便勸募團早日成立云

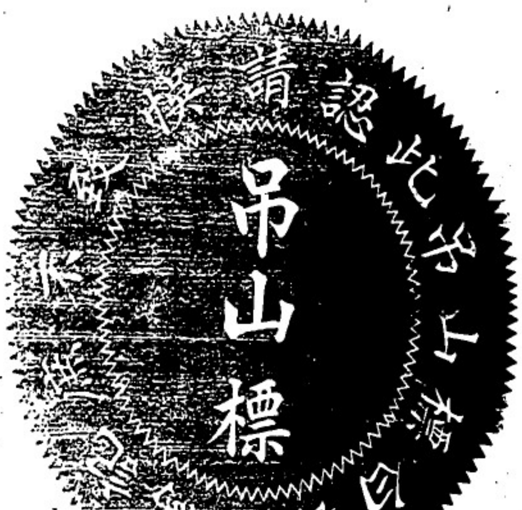
社會黨請辦國民捐之熱誠 ◎廈門社會黨支部向原道陳意[illegible]君樂請各界提倡國民捐一節月十八號經眾推派列明於下前准民財兩政司先後函咨業經分咨各機關并通飭各屬照辦在案據陳稱種種足見熱心好義誠屬可嘉兩有[illegible]各界已實辦法自應先由本道著中做辦以公之倡並商民如何認捐章程尚未訂到候即擇邀集各團體開會先行研究可也聞該黨黨求此准請再定期開黨員臨時大會互相參考進行方法並擬由本支部黨員先行認捐方好鼓舞外人目下代理主任幹事王闓如君與書記南桂[illegible]等正細心討論勸捐方針何者為萬全良策方可開辦大約早晚即可發表也

吉隆坡國民捐之提倡者 ◎邱雲帆君吉隆坡之殷實家也平日關懷國事熱心公益久為埠中人所景仰近以民國雖底立然財政問題非常支絀惟國民捐一事最為救國急務乃擬將所轄雪蘭莪之錫礦及樹乳園與舖港門并其舖中概工伴人等約逵千數各量辛俸酌認國民捐勿謂杯水車薪無補於事也得邱君提倡於雪蘭莪將見雪蘭莪華僑胞效而行之由近而遠將[illegible]成其議或不難鉅欵立集乎

GUTHRIE & Co, Ltd.

Sole Agents

SINGAPORE, PENANG AND KUALA LUMPUR.



此酒有兩種一白一烏賣如 諸君

賜顧請先示明所購何種酒爲要

如有未經飲此酒者請祈試之方知

特色此酒各處沽洋酒店均有代賣

英一千九百一十二年七月十號

牙直利有限公司謹啟

四續新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所第一次收到諸君捐欵芳名列左

黃慶田　新宏興　鄭泗順發　各五元
黃蓮標　趙猷南　黃蓮吉　陳順興　林天成　伍學琛　何元
有　劉志長　銘興號　承裕元　泰成號　洪炳興　黃炎盛
吳順裕　各二元
吳合順盛　新順天記　各四元
怡泰隆十五元　徐三合十元
鄭敬春　孫大鎮　鄭長玉　馬戊戌　財成號　各一元　林師
友　楊業合　藍裕合　周學合　馮解合　楊未立　各五角
政為成四元　黃銘情　黃壽山　藍廣茂　各一元　黃鑑合五
角　正興隆號二元　林上大　梁衛　余之發　各一元　胡木
高二元　梁金松一元　春利號　福利號　榮裕豐　榮利豐
各一百元　陳臨祥　陳茂松　陳如松　陳杪松　陳遜松　陳
洽松　陳瑞松　黃如在　陳友發　孫瑞吉　蔡領章　謝瀝圃
黃林招　王序齊　蔡炎盛　陳木林　黃亞猛　王傳貴　劉
炳傑　黃芝炎　張德榮　陳廣財　楊亞滋　林子儒　蔡宜盛
曾月卒、王寶吟　謝亞溜　尤文有　陳亞振　各二元　鄭
進利　陳亞河　各一元　王財記十五元　余燦南二元　林福
欽一元　黃相合　陳禾合　吳業合各五元　許芝盛三元　林
竹豹二元　林如合　林亞榮　各一元　張廣隆十元　廣發隆
五元　張祟輝　甄兆祥　胡槐輝　譚國興　譚元浩　胡寶權
張炳慶　勞瑞甫　李栢桐　各一元　隆泰興三元　兩順興
榮發　孫德泉　各二元　孫德周一元　李作霖二元　孫炳
正一元　保生和二元　紀明成十五元　紀進武　紀邦彥　各
二元　紀錫桐　紀力桐　紀經立　紀壯雲　紀力均　紀名坤
紀芝讀　紀英梭　紀紹坤　紀木松　紀隆秉　紀力巧　紀
如勝　紀名裕　紀如發　龍亞隆　各一元　發盛十元　何亞
金　何亞焯　吳遷　陸培　譚成　譚廣　廣生財　兩成　廣
昌　逢曜　各一元　棧合二元　合生一元　兆合二元　合寶
三元　亞豬　其齊　各一元　未完）

中華民國元年七月十日

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所公佈

恭頌名醫　◉傳春帆先生籌江知名士也精於三折手到春回旅仲名嘸婦孺道醫人醫國武漢起義捐欵賢襄勇躍內渡光復後南北京部委其醫疫開辦醫學研究會欲附設待病院防疫所調蒙醫學堂種種之布置指定地址原擬官產但開辦經費浩大先生回南籌措柢吻寓敝號其醫理之精明迥异庸手敝謝數言俾憂抱采薪者知所問津焉

先生寓硯本坡第三吊橋頭承源通號內

中華民國元年七月九日　承源通披露　卅

退股承股聲明　◉啟者小坡王府巷門牌一十七號泉和號公司生意生理原係　陳遵　陳嗣　陳恭　三人合創今因陳恭志圖別業故於本年五月十四日截止公同請出公親　陳本　陳友文　陳金塔　眾公核算堅將自己名下股份抽出頂與　陳堅承受當公親面前交易清楚以後泉和號生理盈虧乃　陳遵　陳嗣　陳堅造化與陳恭無涉倘陳恭有與外人交易來往及揭借等事自登報之日起限一禮拜內前來理會如是過期乃係自誤與泉和無涉特此聲明以免後論

中華民國元年七月九日

泉和號　退股人陳恭　承股人陳堅　公啟　卅

丹洛之庫多樹乳輪乃是第一著名之品可能耐用最久及不易爛壞此種樹乳輪為環球公衆所購用

諸君若欲採購者請赴下列各行號可也

意保寶里嗎里及牙蘭　梹城牙得里公司
瓜勝南桑及吉隆寶施夏巴公司　麻六甲心亭興公司
吉隆巴智申公司　網咯嘮呂底里　輿惠仁公司
新嘉坡施寶夫寶夫温公司　新嘉坡實得力摩多牙力公司

本公司所售手車樹乳輪乃是第一著名之品可能耐用最久及不易消磨此種樹乳輪為環球公衆所購用

大英一千九百一十二年四月廿九號　第

新嘉坡羅敏申律門牌四十三號丹洛樹乳有限公司謹啟

商記自來血不能買救

一國之盛衰在於民氣而一身之強弱在血氣血氣者夫固強國強種之原料也現今為鐵血相爭之時代故吾人所急當研究而不容緩者固莫此血氣若而自來血乃適出現於今日自來血之方為各國皇家醫生所許可風行西土已數十年西國之人民莫不珍之如寶如英國會設之皮皮台根百餘年之大藥廠均皆精功製造今本藥房用借功他山之法不揮辛苦特運原料來華發行至今業已銷去數百萬打使凡心虧血少因而體弱無力者一經服服均皆發血壯體之效果西人取精發血之法故能人人體質強壯無文武之別我華同胞切莫輕視此自來血蓋其實有絕大之能力也

◉試驗法

服了七天功效即見

世界開明萬事非有確實之證佐則萬不能道其實此　自來血專增心經之血液其功補益全體亦可試驗而得之如瘦弱之人面色蒼白其血之虛也可知服此自來血七日之後察觀眼包皮之內皮則其色必能增紅未服自來血之前用針刺破手上之皮出血少許滴於玻片之上待既服自來血七日之後仍如前法令出血少許亦滴於玻片之上此兩玻片相對則後玻片之血必紅於前此二者驗體質久虧者必得也如常人未服自來血之前先磅身體有若干重待七日之後再磅之必能加重半磅或未服之前先將十五磅之物用力提舉健力若何待服七日之後則向者覺重不啻其重矣此二證可知服自來血至七日即有功效既能加全身之重兼又能加增全身之健力又如心虧血虛之人步履之時每覺心跳服此自來血半月之後向者走半里即覺心跳者今則走一里而亦不覺心跳矣又有最明之確證如夢寐遺洩之人腎水既虧元精必薄且冷服自來血七日之後則其精水必濃而溫因精乃血所稽聚而成血虧斯腎虧故補血即所以補腎以上均可顯明其功效者也更有可試驗者乳母之乳水或不足或欠濃服此自來血七日之後則其乳水必能增濃三倍又如婦女經水或淡或冷或早或遲或後滴漏不息遲服一月則淡者變紅且無冷痛遲早滴漏不息之患如能常服則每月調勻必無愆期均證明服自來血能多血液之最易

一試驗法也

一小兒乳水不足先天虧弱常苦多病或至四五歲尚未能行走此即血氣不足之明證抵救童癆即因之而成凡五歲至九歲小兒可服每飯後服自來血一小匙羼每日三次開水冲服自能身壯骨健百病不侵幼時血足到老無恙

一婦女經水不調或經痛或冷服之非但調經且種子母體既健所生之子自必強健

一婦女向缺運動血氣不和終日悶坐憂傷抑鬱至肝火上升腰酸脚痛四肢浮腫麻木無力各每飯後可服一大匙羼開水冲服日服三次七日之後效血分日已充足肝火不升胸懷暢快決無鬱悶煩惱之苦而腰後脚痛浮腫麻木諸思亦即消除

一男人壯年時後天失調或先天不足或勞勞過度最易消耗血液以致面黃肌瘦或勞憂過度精神困倦四肢腰軟無力頭昏眼花腳氣水腫腎虧精薄肝旺胃呆腦昏耳鳴夜夢不安遺洩等患者連服半月則面色必紅潤以前消耗之血液漸能補足則諸恐悉除自然身壯而力健矣每飯後服一大匙羼日服三次開水冲服

一文人刻苦用功思勞過度以至心血耗盡面色如紙骨瘦如柴或破金吐紅精神衰耗者可每飯後服一大匙羼日服三次開水冲服七日骨漸能壯心力壯健血充氣盈常服身廣體胖積登匪淺

一年老人血氣衰耗精神困頓肌色枯燥胃呆脾弱者如上法服之自能開胃健脾肌潤骨健精神日見強旺常服能烏鬚黑髮勸步輕健有返老還童之妙

壯身　祛病　男女歡迎

大瓶價洋二元　每打二十元
小瓶一元二角　每打十二元

總發行所上海四馬路五洲大藥房
叻能新街中法大藥房
吧城小南門口三昌公司　批發相宜
吉隆英臨街廬同濟
石叻大馬路會豐商店
小坡桂陽街口會豐商店分局

南洋總經理處

壬子年二月廿九日

要聞二

國務院最近最要議案 ▲昨日袁總統飭秘書廳交國務院議案四項 一 目下京內外各項需欵須急籌辦法（二）關於借欵公債及國民捐辦法（一）關於滇蜀爭吉黑新疆伊犁等省外交辦法 一 關於新疆西藏平亂辦法

國務院之緊急要聞 ▲（一）國務院接到上海政見商榷會電請本會公推程雪樓黃克强二人主持會事（二）國務院消息雲南來電云英人現在片馬設立高等審判廳與巡警觀公廨地（三）奉天都督趙爾巽日前曾由奉天派來前淸之候補道嚴人公政府之顧問奏其名曰以備諮詢東省事宜昨日奉省參議員請政府勒令回籍民國不用此輩糜費巨欵云（四）國務院三十日接四川尹張兩督電云種煙事已迭次通令各處嚴禁

可以陸總長外交之手段 ▲陸總長昨（十八）在外交部約各公使會晤九國公使皆到前淸向例必由外部大臣先往拜訪後由各使答拜陸總長此次實爲向來未有之創舉

袁總統論閣員不可存黨見 ▲二十日午刻張耀曾李肇甫殷成章劉彥代表同盟會謁見袁總統詳述會議情形祇認超然或一黨內閣決不認混合內閣袁總統謂人才甚難非連合數黨及無黨者共同組織實難美滿如意如 蔡元培 宋教仁（王寵惠 劉冠雄）等才德各有專勝故第二次內閣除總理及一二決不肯留任者外其餘皆可仍舊云云當次因及外交困難國運危險願諸君從中國全局世界大勢著眼決不可沾沾黨見以平和時代內閣更動成例相對待等語張等答稱總統所任命者無論何人同盟會無不替成云云 廿一日 參議院開三黨聯合會協議此項問題

定召集國會日期 ▲昨日國務院會議袁總統交議並召集國會辦法次第設帖已通過擬其內容限十月末將選舉辦法一并辦竣即於十二月二十日召集國會

借欵最近消息 ▲巴黎銀行團代表議會之結果悉照與唐紹儀前訂之約將來借欵額不出一千萬磅政府提議墊欵每月六百萬五個月交齊後金磅借欵交出即交退墊欵之總數銀行團之意謂若從歐洲本國之命對于借欵一事殊覺冷淡現該團與政府磋議價格借欵已定有人謂此事中輟實係不確不過政府需欵不甚急迫故尙在磋議價耳及昨日陸徵祥熊希齡又與銀行團商議續交墊欵並要求銀行團自本月起月交六百萬兩至十月止聞銀行團尙須磋商此外又多所要求陸熊亦未承允

閣員總不能免於黨派 ▲同盟會對於唐總理有爲之辦護謂其思於黨議爲王芝祥不得皆而以去就爭者有謂袁總統授總理權故唐去位者昨日已決議該閣員均須辭職至此後之改組內閣或主以同盟會組織推宋教仁爲總理或主張不預組織事總以此事已成爲同盟會對袁問題共和黨主張超然內閣（十九）決議派員向同盟及共和統一黨協議現兩黨皆以共和統一黨爲輕京惟該黨意見不一谷鍾秀派激烈殷汝驪派和平大勢殆趨超然派之勝利

氣球再升 ◉敬者飛行師甲丹吧禮士再於本月十三號拜六日下午五點半鐘在水仙門大馬路英人大禮拜堂右便將其氣球騰升至千英尺之高然後開一傘而下至四千英尺又再開一傘而下場內並有西樂奏趣 諸君盍來觀之勿失此機會也倘拜六日天色不佳則改期後拜一即十五號乃演又場內陳有奇屍一具身長九英尺每日由上午十點鐘止均可到閱每位收銀一角此佈 一等位每位銀五角 二等位每位銀二角 場內三點開門三點半奏樂五點半騰升

英一千九百一十二年七月九號 啟

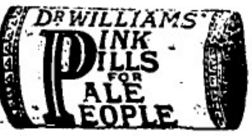
惟與床褥爲伍

此爲廣人如斯歎嗣兗頹韋廉士大醫生紅色補丸康健有力至今猶感激不休云

大凡天氣變更水土各異每使血液不潔者易患疾病即如香港荷李活道九十七號高陞商人鄭洪錫君所患之症可爲明證焉

鄭君云余年三十四歲爲高富平點山石人四年前遠離家鄉經商於中華海岸及新嘉坡等處當余在家時身體强健素無疾病及至新嘉坡後因水土大不相宜旅居未久即覺胃失消化夜不成寐胸痛頭痛足痛接踵而至因此欵弱異常惟與床褥爲伍實試多藥岩不見效胃口惡劣稍硬之物不能容受厨計臥床一月之久後承友告有忠與余相同之症曾服韋廉士大醫生紅色補丸而愈者遂決意嘗試之遂僕購到數瓶按法日服三次一瓶甫罄胃口頓開飲食增進從此旋服旋愈身健有力二瓶之後覺消化部大得滋補胸痛即止接連服之所有頭痛足痛一切等症霍然全消今則身强力健食甘睡穩精神充足更勝曩昔矣

香港韓商鄭洪錫君服韋廉士大醫生紅色補丸而獲康健



韋廉士大醫生紅色補丸曾治愈無數所患 胃不消化 山林瘴氣 風濕骨痛 陽萎不舉 少年斲喪 胸腸脹痛 身體衰殘 血薄氣衰 以及婦科各症各處商店凡經售西藥者均有出售 如疑假冒可向星架坡郵政總局對面吊橋脚韋廉士醫生藥局函購亦可每一瓶一元二角半每六瓶七大元星洲來郵費不取

看看請看救苦靈丹功用之確據

僕雖非黑籍中人 然而深悲鴉片之足以累國累民 等于洪水猛獸 而今幸矣 以外國論 一千九百一十七年即我民國六年爲印土減絕之期 以內地看 陽歷六月三十日禁土入口 來年元月一日 一律肅淸 然則自今以往 雖屬海外 土來必日少 而價值必日昂 我同胞當勇戒除 亦必日衆 觀茲現象 殊慰鄙懷 是以瑞記公司 所製復權强國戒煙丸出世以來 僕卽屢大購求 分贈有志戒煙之戚友 時至今日 過吞服此丸而安然斷癮者 十有四五 畧覺艱苦 而終能斷癮者 又佔二三 尙存一兩人 未能奏效 細查其故 方知存此一二人未斷癮者 係爲平日常吞煙膏煙灰 及和有煙質之戒煙丸等物 致令習時項癮 積毒更深 初服瑞記公司之丸 藥未勝毒 服者心急 竟欲將多年老癮 一旦淸除 反遭障碍 嗣僕爲之妥籌良法 勸其每日吸煙三頓者 改作兩頓 餘一頓 吞服此丸 遞數日後 丸力漸足 又改吸煙兩頓爲一頓 而服丸兩頓 再歷時日 丸力更足 煙毒已去大半 然後決定不復吸煙 全靠服丸 自能不覺艱難 而消此累國累民之大害 所幸人能聽信 來告成功 今特佈告同胞俾悉此丸誠爲救苦之靈丹 而服之者 亦須自審癮質之淺深 以漸戒除 方無窒碍也 謹此佈聞

穆和號趙沛棠謹啟

中華民國元年六月二十二日
壬子年四月初四日

永年人壽保險有限公司佈告

本年（中國乃和）保命有限公司乃東方保險公司之元首實其殷實本銀五十萬兩 已交股本銀五萬兩

本公司至一千九百十一年曆只月卅一號結算情形如左

◉現行保票該銀一千九百五十七萬一千四百六十五元

◉自一千九百十年至一千九百十一年一年之中增銀一千零三十七萬二千三百八十八元

存箱該銀九百八十七萬二千九百三十元零三角六占

◉自一千九百十年至一千九百十一年一年之中增銀一百四十五萬七千六百八十元零一角二占

入息銀三百八十六萬二千零七十一元零三占

◉自一千九百十年至一千九百十一年一年之中增銀二十九萬五千五百一十二元五角

保家欵項該銀九百五十二萬零五十元零二角四占

◉自一千九百十年至一千九百十一年一年之中增銀一百三十萬三千二百三十八元一角八占

◉總局在上海廣東街門牌一十號

（職員） 董理惹亞哇的 查賬亞士味兵吕

司事亞瑟休士

每年納銀三百元則可得廿五年一萬元之養老保票一張兼分得利每年納二百六十元則得於死後領償一萬元之保壽票一張中國互保公司乃英國至有力之保險公司也經照香港律及英國保壽之法律報官註冊所有存欵約一千萬元并有已出之保票約值銀四千萬元所出各式保壽之票俱皆十分便宜又兼大合保壽臤穩之法賽各公司之報單其借出欵項所獲之利價并無有如本公司所獲之高本公司所獲之利撥出十分之九以給與保者分受諸君若能以此爲懷則亦可謂壽謀焉

◉自一千九百一十年至一千九百一十一年一年之中已償去銀一百廿九萬五千四百八十元零一角

◉自一千九百一十年至一千九百一十一年一年之中所獲利償所出之票皆無限制一經給出則不得反悔爭辯保至二年之後則可以保票爲按而借銀項

總社該得六歲零九七

巫來由聯邦及廊六甲總理 盎亞呂夫實 貿易銀之代理財政

高路坡 基侍英阿夫

吡叻之代理 巴羅 芬眼英羅士

巫來由聯邦及廊六甲之總局在吧羅俄乎街門牌大十二號B

壬子年二月十四日

大英一千九百十二年四月一號 司事員伊亞只孟士啟

嗎根代理即有利銀行告白

敬者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 攻定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 當餘積欵共有三十六萬五千磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商寄本銀行之欵其一年爲期者以三巴仙半息 算六個月限期者以三巴仙算 三個月限期者以二巴仙半算來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移玉趾臨面商便安

大英一千九百零九年亦不里月十六號

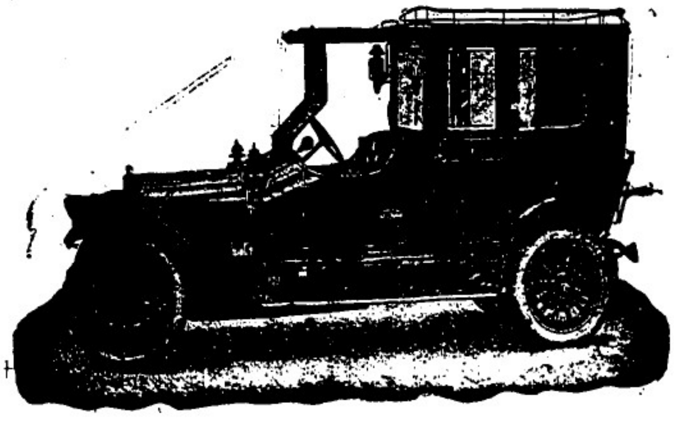
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎臨啟 謹

BEHN, MEYER & Co, Ltd. ENGINEERING DEPARTMENT, SINGAPORE.

敬者本公司向由德國總廠運來機器電車等件與家各國富商購用無不讚美稱善茲有新到德杜氏電車此車爲市上推爲巨擘者也製造堅固行動敏捷無礙全用上等工料造成最能久用現有

坐五人者十七馬力二架

坐七人者廿二馬力一架



Protos Motor Car.

又有雙電車此車更爲輕便十四馬力能坐四人以上各車均皆改良新式 諸君欲購用請到本公司機器陳列所觀看又有高文氏電車輪此輪之精美與別公司所製者大不相同能保行四千里凡電車所需之物如膠輪等件本公司常有貯便應來修理此項機器取價額外從廉

諸君祈爲留意焉

英一千九百一十二年七月九號

總代理人明嗎也洋行披露

英一千九百一十一年八月七號

也。我國民其亦可以知所自處矣。

本館譯電

俄德交際專電　○本坡實得力太晤士西報得接二十二日德京專電云英法及歐洲各報界付論俄德兩皇相見之事均以爲俄德兩國施于東方之政策仍與他國同心　德皇已赴被羅的之港口　兩皇均謂此次聚會十分欣慰竊願年年均可會面如是則可使兩國對于各國時常親近而保護所與他國之聯盟　俄相哥哥蘇外部大臣沙蘇瑤及德相麥閩亦謂此次各人聚會情形大迎懽稍明日再在俄京會議云　同日英京旁打來電云德皇在其阿軒柔連遊船宴會俄皇及其皇后太子公主等既畢觀電影戲俄皇在其士丹逢遊船中特設茶會爲德皇送行　俄皇與德相晤談甚久然而幷無涉及國政　德相已赴俄京云

摩洛哥亂事將發專電　○本坡實得力太晤士西報得接二十二日德京專電云法國大將旁底因見嗎勝審地方日形不靖昨已請派新兵往駐該處云　念三日英京旁打來電云法京消息云阜迭報之丹兒惹通信員云曾見法國大將旁底彼稱摩國南方日形不靖有一僞主名宵嗎勢力日強彼欲西人勿居該處因爲該處兵力不能保護各人之安寧彼意最少亦須再得新兵三萬云

英國鉅輪擱淺專電　○本坡實得力太晤士西報得接念三日德京專電云聞士打輪船公司之奧林碧輪船與已沉之底打匿號爲姊妹船現在衣里士島擱淺云

俄政府欲徵所得稅專電　○本坡實得力太晤士西報得接念二日德京專電云俄相哥哥蘇云彼望西十月開議院可以合議局時殺要之件係關預備徵抽入息稅云

要聞一

袁總統慰留同盟會閣員　▲廿一日唐總理上辭職暨現察大勢即以陸徵祥組織內閣餘校仍舊同盟會閣員強辭袁總統仍極力慰留

外交部通告發解關稅之情形　▲鄂黎副總統室黃留守兩乃各省都督國務院交南昌都督致電悉各關稅款歷經抵押洋債賠款載明合同條約從前應付洋款撥派各省源源發解無誤債期關稅收支外人自不能過問自去秋軍興借賠各款屆期均不能照付不得已始將關稅務司存儲專備撥付洋款藉以保全信用此項辦法經與各使訂明俟中國能自籌還款即行取銷不虛承認外人掌握而總稅務司自應昭以後截至本年三月共收稅銀九百餘萬兩已全數撥出償還各項借款中國在外洋信用迄未稍損者賴有此辦法也惟賠款則積欠至一千八百餘萬兩之多未能交付緣稍發洋債之爭款爲塱發等項均歸無著故關稅除撥付洋債外有細無盈現在中央財政竊欠付之賠款無從籌劃即關稅另儲之辦法雖議取銷此時各省秩序漸復時能合力通籌各按照從前部中稍發洋債賠款之數目以及應解盟款仍舊解籌傳中央應付有資注償積欠則關稅收支自可照舊辦理無待時與外人嚴重交涉是所望於各都督之共體時艱力維大局也外交部魚

四川都督請分撥援藏軍餉電　▲爲急北京袁大總統參議院武昌黎副總統各省都督鑒藏衛爲中國西南屏蔽反正後番行叙乾警報時聞迭經電陳在案家以藏亂遷延影響全局川省雖瘡痍未復財力薄弱然已經編成之軍隊亦因餉事未定不便遠調甚撤亟宜乘此機會先經撥定呂衡領兵入藏經衆議決不日督率西征惟出關困難一切站貨車餉較內地加多糧米由雅州採販運至察木多每石式百餘斤需運費銀廿五六兩合計原有邊軍四千餘人及陸續新派各標兵額在一萬數千人每月額派全支約計三十除萬兩公數甚鉅川省變亂之後公私交竭遠道餉糈深恐餉源[illegible]呂衡籌商與財政司軍政兩界職員再三研究設法騰挪川省每月勉能擔任十餘萬兩不敷甚鉅應懇大總統念及邊圉關係大局電令各省都督量力分擔此項軍餉以期士飽馬騰不至中道譁變呂衡得以激勵士卒一致進行本軍先遣軍隊已到打箭爐續派一支隊准於本月十六日出發由雅州等處道出巴塘察木多相機前進一切詳晰計畫隨時報告所有川省領兵入藏需餉甚鉅請電令各省分撥情形理合電請查核示遵四川都督尹昌衡暨培爵叩寒

本坡

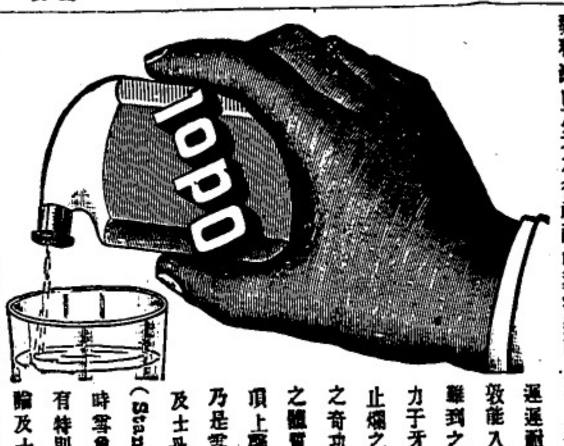
詳誌第三次府訊製造僞銀票案　◉法人沙嗎參及其夥伴武勝井其妻日本婦焦沙嗎參三名被控有私藏機器紙張僞造國家銀票案兩次由府提訊及請准保出各情形已誌前報茲悉昨午又由二堂提訊沙嗎參延有爲君士耆君兩大律師辯護武勝延有嗎甸麥大律師辯護焦沙嗎參延有沙奕大律師辯護當府尊開訊時首由第一名國家証人翻譯巡捕官夏奕敬君供稱四刀二十號拜四（即華歷五月初六日）予得消息下午六點三十分鐘改服巫來由人衣裝親赴勃運智實得力門牌七十六號沙嗎參寄住屋之鄰家偵探予既入內乃與屋中人借取黑色衣裳服之免人疑惑旋遂樓上後座欄杆下特在欄外遙瞰巫服以俺外人視線予見門牌七十七號樓上後座室中各牕皆閉內有燈光守候良久忽聞彼室中有犀鐵輾如轆轆然約歷三四分鐘乃止又約閱半分鐘見一少年人出至窗下旋復入予再候一點鐘久無所聞見迨七點四十五分鐘及聞彼室再有轆轆聲燈光更亮未幾又見前見之少年人立于彼室中央穿室而行兩手合執一紙徐徐將此紙掛在橫懸之繩上紙身之長大一與國家五元銀票相同惟其色尽淺又只紙中有黑痕該少年置紙後備身就桌取一白紙而行不復再出而轆轆聲又作當時予未認識沙嗎參及武勝兩人今始認得武勝即係是夕在于彼室操作及掛紙于繩上之少年翌日廿一號（即五月初七日）予赴正堂矢誓將其人之身材裝束及如何製造銀票情形訴于府尊蒙准發給搜捕勃運智實得力門牌七十七號之票入夜七點一十五分鐘予仍作巫裝再往門牌七十六號屋內復到上夕處偵探時只彼室燈光又只武勝又聞轆轆聲約歷十分鐘久乃無所聞想必其時彼室中人下樓觀聽予見繩上鋪有數紙其式一如五元銀票八點鐘予返升旗山麓己萬閃廿分鐘予偕暗牌總差參勝再到該屋此次目擊武勝在彼室開機旋閱轆轆聲作予偕總參勝使閃鋪繩之紙參勝遙指彼室鄰務暗中告予此乃沙嗎參予口一人臥于床上口吸紙烟啓上有碍現在予敢証明此人即係沙嗎參迫予等竊探至半點鐘久參勝先歸予則再候二十分鐘乃去廿二號拜六（即五月初八日）予再往該屋此次竊見彼室窗門皆閉廿三號禮拜（即五月初九日）下午約當三點半鐘予易巫服及携遠鏡再往該屋坐于欄杆下之椅上瞭見沙嗎口在彼室中口吸朱律烟出至窗門鼻架眼鏡探頭四望旋又關車仍然轆轆聲予只一婦乃日本人此際可以認明即沙嗎口之妻焦沙嗎口旋見沙嗎口就桌手取一紙其式無異一元銀票惟不見其長度幾許厥後不復見沙嗎口祇聞轆轆之聲予見繩上鋪有四紙內兩紙在暗處餘兩紙明見無異五元銀票一直候至下午六點鐘予之偵探處與彼室相距十碼至十三碼之譜廿四號拜一（即五月初十日）遠以六點鐘予仍以巫裝再往該屋時見彼室窗門洞開沙嗎口夫妻在內至七點鐘見沙嗎參在彼室臨窗一看畢就繩上將所鋪之紙取下約歷半分鐘久只沙嗎參在于他室其手執紙多張其妻在側沙嗎參輪兩指嘿計紙數旋取一紙向光察驗其時予用遠鏡明見沙嗎口係驗一元銀票後又再數約有十二紙至十五紙既完將票交與其婿八點鐘見沙嗎口與武勝乘車出門去是日予赴府堂將票展限既閱三日後予偕副總巡捕官施厘暗牌總差忍閣及口勝同乘摩多車至勃運智實得力門牌七十七號下車予與口勝先入施厘與忍閣後隨進予進內只一意國婦人奏琴又見一室則沙嗎口之妻在內餘一勞外加鎖鑰予向沙婦取匙彼稱匙由夫掌予再問婿竟不答口勝毀其鎖同入勞中予敢其印刷機車得一元僞銀票十八紙又在桌上瞭有一元僞銀票之模範于招施厘及忍閣入內并喚兩婿到勞于令施厘與忍閣把守此勞及二婦予偕口勝同赴土庫街某號修容店將沙嗎口及武勝盤查口勝在沙嗎口身上取得一冊交予此冊夾有刮邊之一元僞票一紙乃將沙武兩人逮返勃運智實得力住屋又在屋中獲刀槍等物甚多携住暗牌差館計予在機車中所得一元僞銀票十八紙中有兩紙黏連者又得藥水十樽洗紙盆一具及膠墨紙張與印在紙上之銀票并雲石五塊木槌三柄再在他室起獲木槌一柄迫啟鐵櫃得一袋沙婦謂係彼的銀中貯有十元銀票一紙五元銀票六紙一元銀票四十二紙此皆真票在武勝勞內桌上得一銅盆此盆缺銅一片大如銀一元又在一勞由忍閣得銅一片此即武勝勞內銅盆所缺者又在武勝勞中櫃內搜出函件甚多復爭予等再往沙嗎口店中啟其鐵櫃內中皆係真銀票及股票等物云云新聞畢官肴翌午再鞫、口代參

模竊入獄　◉前報潮人蘇乘縱被控在椎闌街模竊爪亞人某甲襟袋內之銀包一個內有現銀一元差拘於案一節今午三堂官訊判入獄六月

彈樓受傷　◉瓊人區阿閏在大坡某街潮人某雜貨店充廁人之職業已三四年之久昨日風聞因事被主人追打由後樓躍於地下以致手足斷折未知確否顧爲鄰右之同籍人僱車舁往補務報閣送入醫院施治云

捐册正誤　◉商會函云昨登　貴報中華國民捐第二次收到諸公捐款芳名誤登鄔梢諸公芳名祈爲登報更正

啟者　諸君若確知第一詳細奧致（Odol）乃上品之藥當用他種藥料漱口及牙之後祇耐時刻無幾而奧致止爛及馨香之力仍然



遲遲耐至數點鐘之久奧致能入人之牙縫等直達難到之處而存留止爛之力于牙中此藥能有長久止爛之用因爲此種奧致之奇功可能保護口與牙之體質奧致之氣味乃是頂上馨香而又分爲兩種乃是雪魯士Sweet Rose及士丹達佛禮華（Standard Flower）初時雪魯士之氣味甚輕及有特別之氣味宜于婦女論及士丹達佛禮華之氣味甚烈及甚香其力更大故效用極靈云　每樽價銀九角　各處藥店均可採買　西一千九百十二年七月十號

一千九百十二年正月八號　五

專售正島嘜標上庄萬蘭池酒告白

啟者此嘜萬蘭池酒乃係本公司專家代售他家不能混賣此酒氣味清香質地醇濃在于本坡中確係上庄之酒取價從廉不但坡中之西人公館商家軍營舖流甚廣甚至檳城麻六甲埠亦甚流行凡諸士商筵宴之時無不喜飲此酒以敬嘉賓則其馳名可想爲此廣告本坡　諸士商等無論何人如有欲試此標之酒味者請各　玉臨本公司取此酒壹一試便知以上所言均非謬妄也　諸君如欲採辦請到本公司面商是幸特此佈　聞

西一千九百十二年七月十號

專家代售島標萬蘭池酒人氏和公司謹啟

Caldbeck Macgregor & Co.

Wholesale and Retail

WINE AND SPIRIT MERCHANTS,

Ales, Beer and Stout Importers.

Telephone No 160.　　Price Lists on application

BRANCHES AT:

LONDON, GLASGOW, SHANGHAI, HONGKONG, TIENTSIN AND KUALA LUMPUR.

WITH AGENCIES THROUGHOUT THE EAST.